

# ЧЕРНЫМ ПО БЕЛОМУ

## РОЛЬ СМИ В ФОРМИРОВАНИИ ОБЩЕСТВЕННОГО МНЕНИЯ

*Цой Ерн Хон*



В современном демократическом обществе газеты играют весьма важную и значимую роль в формировании мнений граждан в отношении ядерной энергии и прочих вопросов. Благодаря газетам граждане получают информацию по текущим проблемам, волнующим общество, страну и весь мир. Сегодня все более широкую популярность среди населения приобретают телевидение и интернет, но в интеллектуальных кругах разработчиков политики и аналитиков газеты по-прежнему пользуются влиянием. Поэтому анализировать

редакционные статьи, появляющиеся в крупных ежедневных газетах и посвященные ядерной тематике, необходимо с учетом того, насколько полно и объективно они доносят до сведения общества информацию о ядерной науке и технике. Наведение мостов между двумя культурами, представленными естественными и гуманитарными науками, – одна из важнейших задач для современного демократического общества.

В конечном счете понимание обществом ядерных проблем должно осно-

вываться на здравом смысле и ясном представлении о предмете. В демократическом обществе граждане отдадут свои голоса тем государственным деятелям, чьи взгляды они в большей степени разделяют и кто, по их мнению, может повлиять на политику государства и изменить ее. Граждане также ожидают, что выбранный ими представительный орган будет решать проблемы исходя из интересов общества. Если же граждане недостаточно подготовлены для понимания социальных проблем, они могут выбрать на государственные должности неподходящих людей и поддержать опасные решения по некоторым политическим вопросам. Это ставит под угрозу успешное развитие современной демократии.

В Соединенных Штатах и европейских странах серьезно обсуждаются социальные последствия рисков и понимание населением тех проблем, которые стоят перед современным обществом и технологией. В Южной Корее проблема восприятия населением научно-технических вопросов, включая безопасность атомных электростанций и захоронение ядерных отходов, только начинает обсуждаться.

Во многих ежедневных газетах редакционные статьи, посвященные ядерной тематике, касались в первую очередь таких проблем, как ядерные вооружения, нераспространение ядерного оружия, переговоры о сокращении вооружений и запрещение ядерных испытаний. В редакционных статьях американских газет освещались переговоры между США и Россией о сокращении вооружений и ход осуществления договоров, северокорейская программа ядерных вооружений, ядерный конфликт между Индией и Пакистаном, зарождающаяся ядерная мощь Ирана и Ирака, ядерные лаборатории и получение шпионами доступа к материалам американских ядерных исследований и конструкторских разработок, а также проводимые МАГАТЭ инспекции и их роль в сохранении мира. В редак-

ционных статьях в южнокорейской прессе широко обсуждались предполагаемая программа производства в Северной Корее ядерного оружия, ракеты дальнего радиуса действия и возможное ядерное вооружение Японии.

Вполне понятно то серьезное внимание, которое уделяется проблеме ядерного оружия. В случае ядерной войны или человеческой ошибки при эксплуатации ядерных установок вполне возможно уничтожение человеческой цивилизации. Однако обеспокоенность по поводу атомной энергетики, безопасности атомных электростанций, обращения с ядерными отходами, ядерной медицины и ядерных исследований и разработок выражается редко, поскольку им, в отличие от вопросов ядерного оружия, не уделяется должного внимания. Результаты проведенного исследования свидетельствуют о несбалансированном подходе авторов редакционных статей к освещению вопросов, связанных с ядерной энергией. Тот факт, что газетные статьи посвящены в первую очередь вопросам ядерного оружия в ущерб другим проблемам, может сказаться на восприятии читателей, в результате чего понимание населением ядерной проблематики будет в известной степени искажено.

В оправдание своего недостаточного внимания к ядерной проблематике, кроме вопросов ядерного оружия, американские журналисты заявляют: «В стране после аварии на АЭС “Три Майл Айленд” новые атомные электростанции не строятся. Безопасность АЭС уже давно доказана, так что этот вопрос неактуален. В передовых статьях, как правило, комментируются текущие события и острые проблемы. А безопасность ядерных установок к таким проблемам не относится. Этим все объясняется». Некоторые авторы также утверждали, что находятся под влиянием защитников окружающей среды, настроенных резко отрицательно в отношении использования атомной энергии.

В беседах с целым рядом авторов редакционных статей я задавал два вопроса: “Просвещает ли газета публику?” и “Не считаете ли вы, что в передовых статьях должен проявляться сбалансированный подход к различным ядерным вопросам?”. На первый вопрос они ответили: “Да, конечно”, а на второй – “Да, необходимо придерживаться именно такого подхода”. Эти ответы типичны. Г-н Дж.У. Андерсон, бывший автор редакционных статей в газете “Вашингтон пост” и журналист, работающий в фонде “Ресурсы для будущего” – научно-иссле-



Credit: D. Cairns / AEA

тельском центре по вопросам окружающей среды в Вашингтоне, сказал мне: “Просветительская роль газеты снижается. Подобно телевидению, она все чаще выполняет развлекательные функции. Просвещение – компетенция школ и колледжей. Не так ли?”. При этом он добавил: “Все авторы передовых статей стремятся сбалансировано подходить к вопросам. Однако у них есть собственное мнение, и они поддерживают имидж газеты”.

Большинство авторов редакционных статей рассматривают просветительскую деятельность, направленную на улучшение понимания ядерной науки и техники, как часть научной и/или энергетической политики. Некоторые из них откровенно говорили мне, что не являются специалистами по ядерным вопросам. Информацию они получают из сайтов новостей, на улице или же в ходе своей работы. У них разный образовательный багаж. Некоторые изучали гуманитарные науки, другие – социальные, и лишь немногие – естественные и инженерные науки. Их основная профессия – журналистика.

В школах журналистики в Гарварде, Индиане и Миссури учились многие американские и иностранные журналисты, в том числе корейские репортеры, авторы редакционных статей и редакторы газет. Подобные программы подготовки журналистов должны быть созданы и в корейских колледжах и университетах.

Роль газеты как мостика между наукой и обществом не всегда заметна или очевидна. Эта роль отходит на задний план под натиском популизма. Антиядерные природоохранные движения убеждают или вынуждают газету отступить от позиции умеренного посредника или честного и объективного просветителя. В бу-

дущем под влиянием популистских тенденций роль газеты как мостика между наукой и обществом может быть вообще забыта. Корейские газеты сообщают о решении Германии и скандинавских стран использовать вместо атомных электростанций альтернативные источники энергии. Но они не сообщают о стремлении Китая, Индии и других азиатских стран использовать атомную энергию. Они не сообщают о том, какое количество энергии, вероятно, можно будет получать в Корее в следующие 10–20 лет благодаря использованию таких альтернативных источников, как солнечная энергия, энергия ветра или морских приливов.

В США энергия, вырабатываемая на атомных электростанциях, составляет около 10% общего потребления энергии. А в Южной Корее этот показатель составляет примерно 50%. Проблемы будущего экономического развития и энергетической политики Южной Кореи должны чаще фигурировать и более серьезно обсуждаться на газетных страницах, представляющих мнение редакции. Более реалистичный подход к политике в области атомной энергетики должен стать предметом углубленного обсуждения.

---

*Цой Ерн Хон – поэт, профессор Сеульского университета и автор обзорных статей в газете “Кориан таймс”. Он входил в группу журналистов, которые участвовали в журналистском семинаре в рамках Международной конференции “50 лет атомной энергетики” (Обнинск, Россия), проводившейся МАГАТЭ при содействии правительства России в июне 2004 г. Настоящая статья была впервые опубликована в газете “Кориан таймс” в марте 2004 г. Эл. почта: yhc@uos.ac.kr*